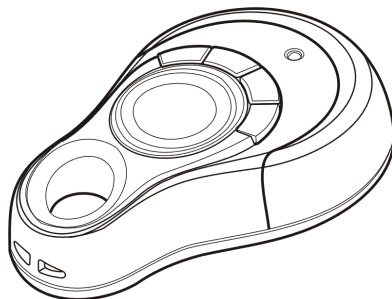


Nokia забавна камера PT-3

Ръководство за потребителя



9356923

Издание 2

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Ние, NOKIA CORPORATION, декларираме на своя лична отговорност, че изделието PT-3 съответства на клаузите на следната Директива на Съвета: 1999/5/EC.

Копие на Декларацията за съответствие може да се намери на http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

Copyright © 2003-2004 Nokia. Всички права запазени.

Забранено е възпроизвеждането, прехвърлянето, разпространението или съхранението под каквато и да е форма на съдържанието на този документ, изцяло или частично, без предварителното писмено разрешение на Nokia.

Nokia, Nokia Connecting People и Pop-Port са търговски марки или регистрирани търговски марки на Nokia Corporation. Останалите наименования на продукти и фирми, използвани в този документ, може да са търговски марки или търговски наименования на други притежатели.

Nokia поддържа политика на непрекъснато развитие. Nokia си запазва правото да прави изменения и подобрения на всяко от изделията, описани в този документ, без предизвестие.

При никакви обстоятелства Nokia не носи отговорност за загуби на данни или за пропуснати ползи, както и за непредвидими, случайни, непреки или опосредени вреди, независимо от тяхната причина.

Съдържанието на този документ е ограничено до изрично посоченото в него. Освен в случаите, когато приложимото право го изисква, не се дават никакви гаранции от какъвто и да било вид, нито изрични, нито мълчаливи, включително и мълчаливи гаранции за годност за обичайно или за определено предназначение, относно точността, достоверността или съдържанието на този документ. Nokia запазва правото си да изменя или да оттегля този документ във всеки момент без предизвестие.

Наличността на определени продукти може да се различава според региона. Моля, допитайте се до най-близкия дилър на Nokia.

9356923/ Издание 2



Съдържание

Въведение.....	4
1. Начало на работа	5
Преглед.....	5
Оптичен визьор и ремък.....	6
Поставяне на батериите.....	7
Дисплей.....	8
Батерия и светодиоди.....	8
2. Използване на камерата	10
Снимане	10
Използване на светкавицата.....	11
Предаване на картини към съвместим телефон.....	11
Използване на бутоните и настройките на дисплея	13
Грижи и поддръжка	16
Информация за батериите.....	18

Въведение

Самостоятелната Nokia забавна камера PT-3 ви дава възможност да правите снимки в движение. За да гледате снимки, направени с Nokia забавна камера PT-3, ви е необходим съвместим мобилен телефон със съединител Pop-Port™, например Nokia 3100, Nokia 6100, Nokia 6610, Nokia 6800 или Nokia 7210. За информация по съвместимостта на другите модели телефони се допитайте до вашия дилър.

Направените снимки са във формат JPEG, броят им зависи от качеството на изображението им, като те се съхраняват в паметта на камерата. Можете също да ги изпращате до съвместим телефон.

Закупеният комплект Nokia забавна камера PT-3 включва камерата, 2 батерии тип AAA, ремък за носене, оптически визьор и ръководство за потребителя.

Nokia забавната камера PT-3 поддържа разделителна способност на заснеманите изображения 640x480 пиксела. Тъй като в това ръководство се съдържат симулирани екранни изображения, разделителната способност на изображенията в ръководството може да изглежда друга.

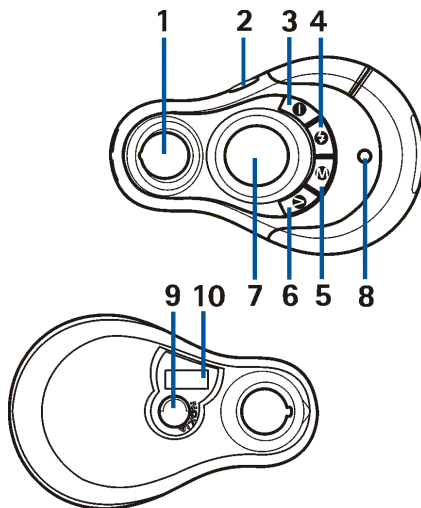
Преди да използвате Nokia забавната камера PT-3, прочетете внимателно това ръководство. Преди свързването ѝ към съвместим телефон прочетете ръководството за потребителя на този телефон, в което се съдържа по-подробна информация. Това ръководство за потребителя не може да се използва вместо ръководството за потребителя на вашия мобилен телефон, което съдържа важна информация за безопасността и поддръжката.

1. Начало на работа

■ Преглед

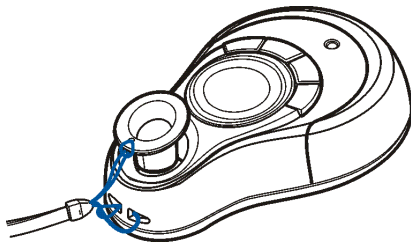
Nokia забавната камера PT-3 се състои от следните части:

1. Отвор на визъора
2. Спусък и потвърждение на избора на меню 
3. Бутон за включване 
4. Бутон за светкавицата 
5. Бутон за менюто 
6. Бутон със стрелка 
7. Дисплей с осветление
8. Индикаторен светодиод за състоянието
9. Обектив
10. Светкавица



Вашето устройство може да съдържа малки части. Пазете го далеч от обсега на малки деца.

■ Оптичен визьор и ремък



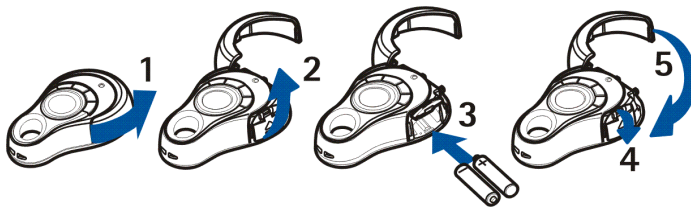
За използване във вашата Nokia забавна камера PT-3 се предлага оптичен визьор. Само го поставете в отвора и ще започнете да го използвате. Рамката в оптичния визьор показва изображението, което ще бъде заснето. Когато използвате оптичния визьор, дръжте камерата

приблизително на 20 см от окото си, за да оптимизирате размера на обекта в кадър.

За да използвате ремъка, го промушете през отворите, както е показано на фигурата по-горе, и го затегнете.

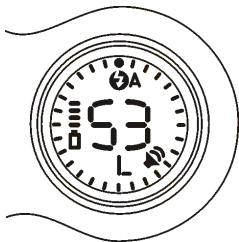
■ Поставяне на батериите

В Nokia забавната камера PT-3 се използват като източник на захранване 2 батерии тип AAA. Вж. още [Информация за батериите](#) на стр. 18.



1. Завъртете капака, за да го отворите.
2. Натиснете и повдигнете вратичката на батериите, за да отворите отделението за батериите.
3. Проверете индикаторите на полярността на батериите и ги поставете. Погрижете се да ги поставите правилно.
4. Затворете вратичката на батериите.
5. Затворете капака.

■ Дисплей



Nokia забавната камера PT-3 има дисплей с осветление. Когато камерата се включи, на дисплея се показва капацитетът на паметта и батериите и предварително избраните стойности с икони. Стойностите по подразбиране на дисплея са показани на фигурата. Вж. [Използване на бутоните и настройките на дисплея](#) на стр. 13.

■ Батерия и светодиоди

Иконата за капацитет на батерията  показва нивото на оставащата мощност на батерията.

Отбележете, че сте в състояние да правите снимки, когато иконата за капацитета на батерията  е спаднала до един сегмент, но тогава не можете да използвате светкавицата. Ако се опитате да правите снимки със светкавица, а няма достатъчно енергия, останала в батерията, както червеният светодиоди, така и иконата на светкавицата  мигат за 2 секунди и прозвучава сигнал за грешка. През време на последните 10 снимки червеният светодиоди мига непрекъснато.

Светодиодът показва текущото състояние на камерата. Той има следните възможни положения:

- Светодиодът мига в зелено – светкавицата се активира.

- Светодиодът свети постоянно в зелено – камерата е готова за употреба.
- Светодиодът мига в червено – има грешка в камерата. Отбележете, че иконата, съответстваща на мястото на грешката, също мига.
- Светодиодът свети постоянно в червено – направили сте снимка при нисък капацитет на батерията.

2. Използване на камерата

■ Снимане

Преди да правите снимки, се уверете, че сте поставили батериите по правилен начин в камерата. Когато използвате възможностите на това изделие, спазвайте всички закони и зачитайте неприкосновеността и законните права на другите.

1. Натиснете бутона за включване **1**. Камерата е готова за употреба и зеленият светодиод свети. По подразбиране настройките за снимки са следните: светкавица **Авто**, звуци **Включени** и качество на картината **Ниско**. Вж. [Използване на бутоните и настройките на дисплея](#) на стр. 13.
2. Насочете камерата към обекта, който искате да снимате. Когато правите снимка, можете да използвате оптичния визьор или просто да погледнете през отвора на визьора. Отбележете, че отворът на визьора показва снимката, която ще бъде направена, само приблизително. Не насочвайте камерата директно при силна светлина или към слънцето.
3. Натиснете спусъка **○**, за да направите снимката. Отбележете, че не трябва да премествате камерата, докато не издаде звук.
4. Броячът на дисплея показва колко снимки може да направите. Можете да направите до 50 снимки с ниско качество **L**, до 26 снимки с високо качество **H** или до 12 снимки с фотографско качество **F**. Вж. [Използване на бутоните и настройките на дисплея](#) на стр. 13.

Отбележете, че когато правите снимки, камерата не трябва да бъде свързана към съвместим телефон.

■ Използване на светкавицата

Nokia забавната камера PT-3 има бутон за светкавицата, . Когато включите захранването, светкавицата по подразбиране се включва. Буквата **А** е показана до иконата на светкавицата . В режим **Авто**, светкавицата проверява текущите условия на осветеност и се включва, ако е необходимо. Другите опции за светкавицата са **Включено** и **Изключено**. В режим **Включено** светкавицата се използва при всяко снимане. В режим **Изключено** светкавицата не се използва. Отбележете, че при използване на светкавицата батерията се изтощава по-бързо. Вж. още [Батерия и светодиоди](#) на стр. 8.

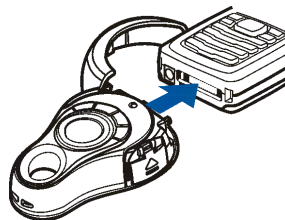
Не използвайте светкавицата за хора на близко разстояние. Не закривайте светкавицата, когато се използва.

■ Предаване на картини към съвместим телефон



Забележка: За да се използва тази функция, телефонът трябва да е включен. Не включвайте телефона, когато използването на безжичен телефон е забранено или когато то може да предизвика смущения или опасност.

Можете да предавате снимки към съвместим телефон Nokia просто чрез свързване на Nokia забавната камера PT-3 към съединителя Pop-Port™ на телефона. Предаването започва автоматично. Преди да свържете камерата и съвместимия телефон, включете захранването и на двете устройства. Не свързвайте несъвместими продукти. Отбележете, че не можете да правите снимки, когато камерата е свързана към телефон.



Всички снимки ще бъдат предадени към телефона на един път, като се започне от последната направена снимка. Снимките се предават, докато се прекопират всички снимки или докато паметта на телефона се напълни.

През време на предаването, брояч на дисплея на камерата показва колко снимки остава да се предадат. Преди предаването броячът показва общия брой снимки, които ще бъдат изпратени, като започва да отброява обратно, докато предаването продължава.

Можете да направите пауза в предаването, като натиснете спусъка  еднократно. За да продължите предаването от снимката, на която е направена пауза, натиснете спусъка  отново.

Отбележете, че ако откачите камерата от телефона, докато предаването е в пауза или е прекратено поради неуспех, не можете да продължите предаването.

Ако предаването на снимки се прекъсне, червеният светодиод и иконата за предаване ➔ мигат. Прозвучава и сигнал за грешка. Ако паметта на телефона се напълни, на дисплея на телефона се показва съобщение за грешка и трябва да изтриете файлове от паметта на телефона, за да освободите място. За да започнете повторното предаване на снимките, натиснете спусъка ○ отново.

След предаването снимките се съхраняват в паметта на камерата и могат да се предават към телефон отново. Телефонът показва на дисплея си съобщение за получените файлове. Можете да записвате, отваряте, показвате подробности или изтривате предадените снимки на телефона. Отбележете, че за да показвате снимките по-късно или да ги изпратите чрез мултимедийно съобщение или електронна поща, трябва да запишете снимките в телефона. В зависимост от телефона, можете да изпращате снимка до компютър чрез e-mail или да я предавате, като използвате кабел за данни, Bluetooth или инфрачервена връзка и PC Suite (PC Suite може да е предоставен на компактдиск в комплект с телефона).

След предаването на картини изключете камерата от телефона и затворете капака на съединителя.

■ Използване на бутоните и настройките на дисплея

На Nokia забавната камера PT-3 има следните бутони:

- бутон за менюто  за показване и превъртане по настройките на менюто. Различните настройки се показват с икони на дисплея. За да излезете от

настройките на менюто без промени, натиснете и задръжте бутона за менюто .

Отбележете, че ако включите захранването, натиснете бутона за менюто  и оставете камерата в режим на настройка на меню за повече от 15 секунди, тя се връща към основния дисплей. Ако камерата не се използва в продължение на 2 минути, захранването ѝ се изключва автоматично.

- бутон със стрелка  за избиране на поднастройката, която искате.
- спусък  за потвърждаване на избора. Избраната икона се показва и камерата се връща към основния дисплей. За да продължите да задавате настройки, натиснете отново бутона за менюто . Можете също да натиснете спусъка , за да направите снимката.

Отбележете, че избраните стойности не се запазват в паметта на камерата, ако смените или извадите батериите, докато камерата е включена.

Наличните настройки са следните:

- **Изтриване**  за изтриване на всички/изтриване на последната снимка. За да изтриете всички снимки, натиснете повторно бутона за менюто , докато иконата за изтриване мига. Натиснете бутона със стрелката , за да изберете дали искате да изтриете всички с **ALL**, или само последната снимка. Потвърдете изтриването с натискане на спусъка .
- **Таймер**  за **Включване** или **Изключване** на таймера. Предварително зададеното време е 10 секунди. Изберете таймера  и натиснете спусъка , за да потвърдите избора на таймер. За да стартирате таймера, натиснете още веднъж спусъка. Отбележете, че снимките, направени с таймера, са с **Високо H** качество и **Кръгли** .

- **Тип изображение** Снимките се компресират в три различни размера на файл: **Фото** , **Високо**  и **Ниско** . **Ниското** качество е най-силно компресирано, а **Фото** качеството – най-слабо компресирано. Качеството на изображението е по-добро, когато компресирането е ниско.
- **Кръгло изображение**  за превключване на формата на кръгло изображение във **Включено** или **Изключено**. Формата на снимката е кръгла, когато е избрано **Включено**.
- **Таймер**  за **Включване** или **Изключване** на таймера. Ако е избрано **Изключено**, всички звуци се изключват.
- **Изпрати**  е активирано и достъпно само когато камерата е свързана към съвместим телефон. Показва броя на снимките, които трябва да се предадат.

Грижи и поддръжка

Вашата камера е продукт с превъзходен дизайн и изработка и с него трябва да се работи грижливо. Предложенията, изложени по-долу, ще ви помогнат да изпълните задълженията по гаранцията и да се радвате на този продукт в продължение на много години.

- Пазете устройството сухо. Валежите, влажността и всички видове течности или влагата съдържат минерали, които водят до корозия на електронните схеми. Ако устройството ви се намокри, извадете батериите и оставете устройството да изсъхне напълно, преди да ги поставите отново.
- Не използвайте и не съхранявайте устройството в прашни, замърсени места. Подвижните ѝ части могат да се повредят.
- Не оставяйте устройството на пряка слънчева светлина или друго ярко осветление. Вътрешните му компоненти или дисплеят може да се повредят.
- Не съхранявайте камерата на горещи места. Високите температури могат да съкратят живота на електронните устройства, да повредят батериите и да изкривят или разтопят някои пластмаси.
- Не съхранявайте камерата на студени места. Когато устройството се върне към нормалната си температура, във вътрешността му може да се образува влага и да повреди електронните платки.
- Не се опитвайте да отваряте устройството, освен ако така е указано в това ръководство.
- Не изпускайте, не удряйте и не тръскайте устройството. При грубо боравене с камерата може да се счупят вътрешните платки и фината механика.

- Не използвайте разяждащи химикали, почистващи разтвори или силни детергенти за почистване на устройството.
- Не боядисвайте устройството. Боята може да блокира подвижните части и да попречи на нормалната работа.
- За почистване на обективи използвайте мека, чиста и суха кърпа.

Ако устройството ви не работи добре, го отнесете в най-близкия упълномощен сервиз за ремонт. Инсталирането и ремонтът на това устройство може да се извършва само от квалифициран персонал.

Информация за батериите

Това устройство е предназначено за употреба при хранване от алкални батерии 1,5V 8003 Micro LR03 AM4 MN2400 Ministilo, тип AAA. Използването на други типове може да обезсили всяко одобрение или гаранция и може да бъде опасно. Винаги изключвайте устройството преди изваждането на батериите. Винаги сменяйте и двете батерии на един път. Не поставяйте батерии от различни типове, марки и срокове на употреба. Осигурете спазването на правилната полярност при поставяне на батериите. Не зареждайте батериите.

Ако една изцяло заредена батерия се остави неизползвана, тя ще се разрежи с времето. Оставянето на батерията на горещи или студени места – например в затворена кола в летни или зимни условия – ще намали капацитета и живота на батерията. Издръжливостта на батериите е особено ограничена при температури доста под нулата.

Използвайте батериите само по предназначението им. Никога не използвайте повредена батерия. Повредените батерии могат да протекат или да се пръснат, като причинят нараняване. Винаги пазете батериите далече от малки деца. Не допускате поглъщане на батерия. В случай на поглъщане незабавно повикайте лекар.

Не свързвайте батерията на късо. Случайно даване на късо може да възникне, когато металически предмет като монета, кламер или писалка предизвика директно свързване между положителния (+) и отрицателния (-) полюс на батерията. Това може например да се случи, когато носите резервна батерия в джоба или чантата си. Късото съединение между полюсите може да повреди батерията или свързания с нея обект.

Не изхвърляйте батериите в огън! Изхвърляйте батериите в съответствие с местните разпоредби. Когато е възможно, ги дайте за рециклиране. Не ги изхвърляйте като останалите домакински отпадъци.